

II

(Retsakter, hvis offentliggørelse ikke er obligatorisk)

KOMMISSIONEN

KOMMISSIONENS BESLUTNING

af 6. januar 2006

om ændring af bilag I til Rådets beslutning 79/542/EØF for så vidt angår overgangsbestemmelser om transit af levende dyr fra Bulgarien og Rumænien gennem Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien og Serbien og Montenegro

(meddelt under nummer K(2005) 5885)

(EØS-relevant tekst)

(2006/9/EF)

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets direktiv 2004/68/EF af 26. april 2004 om dyresundhedsbestemmelser for import til og transit gennem Fællesskabet af visse levende hovdyr, om ændring af direktiv 90/426/EØF og 92/65/EØF og om ophævelse af direktiv 72/462/EØF⁽¹⁾, særlig artikel 3, stk. 1, og artikel 17, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I del 1 i bilag I til Rådets beslutning 79/542/EØF af 21. december 1979 om en liste over tredjelande og dele af tredjelande og om dyre- og folkesundhedsbetingelser og udstedelse af veterinærcertifikat ved import til EF af levende dyr og fersk kød⁽²⁾ er der opstillet en liste over tredjelande og dele af tredjelande, hvorfra det er tilladt for medlemsstaterne at importere visse levende dyr.
- (2) Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien og Serbien og Montenegro er opført i del 1 i bilag II til beslutning 79/542/EØF vedrørende import til Fælles-

skabet af kød, men ikke i del 1 i bilag I, og import og transit gennem EU af levende dyr omfattet af nævnte beslutning er derfor ikke tilladt i dag.

- (3) Sygdomssituationen i disse lande er imidlertid acceptabel, og desuden ville det af hensyn til dyrenes velfærd være mest hensigtsmæssigt på visse betingelser at tillade transit af dyr til slagtning gennem disse lande. Indtil Kommissionen har gennemført et kontrolbesøg i de pågældende lande, er der derfor grundlag for i en overgangsperiode, der skulle udløbe den 31. december 2006, at tillade transit gennem disse lande af sendinger af levende dyr, der kommer fra de tiltrædende lande Bulgarien og Rumænien og er bestemt til en medlemsstat, til omgående slagtning som omhandlet i beslutning 79/542/EØF. På grund af Bulgariens og Rumæniens planlagte tiltræden bør denne overgangsperiode kun gælde for disse to lande.
- (4) For at sikre de enkelte sendingers sundhedsstatus bør der fastsættes yderligere betingelser, blandt andet vedrørende plombering af lastbilerne og stemping af certifikatet.
- (5) Del 1 i bilag I til beslutning 79/542/EØF bør ændres i overensstemmelse hermed.
- (6) Foranstaltningerne i denne beslutning er i overensstemmelse med udtalelse fra Den Stående Komité for Fødevarer, rekøden og Dyresundhed —

⁽¹⁾ EUT L 139 af 30.4.2004, s. 321. Berigtiget i EUT L 226 af 25.6.2004, s. 128.

⁽²⁾ EFT L 146 af 14.6.1979, s. 15. Senest ændret ved Kommissionens beslutning 2005/753/EF (EUT L 282 af 26.10.2005, s. 22).

VEDTAGET FØLGENDE BESLUTNING:

Artikel 3

Denne beslutning er rettet til medlemsstaterne.

Artikel 1

Del 1 i bilag I til beslutning 79/542/EØF erstattes af teksten i bilaget til nærværende beslutning.

Udfærdiget i Bruxelles, den 6. januar 2006.

Artikel 2

Denne beslutning anvendes fra 12. januar 2006.

På Kommissionens vegne

Markos KYPRIANOU

Medlem af Kommissionen

BILAG

»BILAG I

LEVENDE DYR

Del 1

LISTE OVER TREDJELANDE OG DELE AF TREDJELANDE (*)

Land (†)	Områdekode	Beskrivelse af området	Veterinærcertifikat		Særlige betingelser
			Forlæg	SG	
1	2	3	4	5	6
BG — Bulgarien	BG-0	Hele landet	—		VI
	BG -1	Provinserne Varna, Dobrich, Silistra, Choumen, Targovitchte, Razgrad, Rousse, V. Tarnovo, Gabrovo, Pleven, Lovetch, Plovdic, Smolian, Pasardjik, distriktet Sofia, byen Sofia, Pernik, Kustendil, Blagoevgrad, Sliven, Starazagora, Vratza, Montana og Vidin	BOV-X, BOV-Y, RUM, OVI-X, OVI-Y	A	
CA — Canada	CA-0	Hele landet	POR-X		IVb IX
	CA-1	Hele landet undtagen regionen Okanagan Valley i British Columbia beskrevet som følger: — fra et punkt på grænsen mellem Canada og USA beliggende 120° 15' V længde, 49° N bredde — mod nord til et punkt beliggende 119° 35' V, 50° 30' N — mod nordøst til et punkt beliggende 119° V, 50° 45' N mod syd til et punkt på grænsen mellem Canada og USA beliggende 118° 15' V, 49°N	BOV-X, OVI-X, OVI-Y RUM (**)	A	
CH — Schweiz	CH-0	Hele landet	BOV-X, BOV-Y OVI-X, OVI-Y RUM		
			POR-X, POR-Y SUI	B	
CL — Chile	CL-0	Hele landet	OVI-X, RUM		
			POR-X, SUI	B	
GL — Grønland	GL-0	Hele landet	OVI-X, RUM		V
HR — Kroatien	HR-0	Hele landet	BOV-X, BOV-Y, RUM, OVI-X, OVI-Y		
IS — Island	IS-0	Hele landet	BOV-X, BOV-Y RUM, OVI-X, OVI-Y		I
			POR-X, POR-Y	B	
MK — Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien (****)	MK-0	Hele landet			X
NZ — New Zealand	NZ-0	Hele landet	BOV-X, BOV-Y, RUM, POR-X, POR-Y OVI-X, OVI-Y		I
PM — St. Pierre og Miquelon	PM-0	Hele landet	BOV-X, BOV-Y, RUM, OVI-X, OVI-Y CAM		

1	2	3	4	5	6
RO — Rumænien	RO-0	Hele landet	BOV-X, BOV-Y, RUM, OVI-X, OVI-Y		V
XM — Montenegro (***)	XM-0	Hele toldområdet ^(e)			X
XS — Serbien (***)	XS-0	Hele toldområdet ^(e)			X

(*) Jf. dog eventuelle særlige certifikatkrav fastsat ved relevante EF-aftaler med tredjelande.

(**) Kun for andre levende dyr end dyr af hjortefamilien.

(***) Ekskl. Kosovo, jf. FN's Sikkerhedsråds resolution nr. 1244 af 10. juni 1999.

(****) Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien; foreløbig kode, der ikke har nogen betydning for landets endelige betegnelse, som der skal træffes beslutning om, når de igangværende forhandlinger i FN er afsluttet.

(e) Serbien og Montenegro er en statsunion af to republikker, som har hver sit toldsystem og derfor er opført hver for sig.

Særlige betingelser: (se fodnoterne i det enkelte certifikat):

- »I«: Område, hvor forekomsten af BSE hos kvæg, der er født i landet, er blevet vurderet som højst usandsynlig, med henblik på eksport til EF af dyr, for hvilke der er udstedt et standardcertifikat BOV-X/BOV-Y.
- »II«: Område, der har status som officielt tuberkulosefrit med henblik på eksport til EF af dyr, for hvilke der er udstedt et standardcertifikat BOV-X.
- »III«: Område, der har status som officielt brucellosefrit med henblik på eksport til EF af dyr, for hvilke der er udstedt et standardcertifikat BOV-X.
- »IVa«: Område, der har status som officielt frit for enzootisk kvægleukose med henblik på eksport til EF af dyr, for hvilke der er udstedt et standardcertifikat BOV-X.
- »IVb«: Område med godkendte bedrifter, der har status som officielt frit for enzootisk kvægleukose med henblik på eksport til EF af dyr, for hvilke der er udstedt et standardcertifikat BOV-X.
- »V«: Område, der har status som officielt brucellosefrit med henblik på eksport til EF af dyr, for hvilke der er udstedt et standardcertifikat OVI-X.
- »VI«: Geografiske restriktioner.
- »VII«: Område, der har status som officielt tuberkulosefrit med henblik på eksport til EF af dyr, for hvilke der er udstedt et standardcertifikat RUM.
- »VIII«: Område, der har status som officielt brucellosefrit med henblik på eksport til EF af dyr, for hvilke der er udstedt et standardcertifikat RUM.
- »IX«: Område, der har status som officielt frit for Aujeszky's sygdom med henblik på eksport til EF af dyr, for hvilke der er udstedt et standardcertifikat POR-X.
- »X«: Gælder indtil den 31. december 2006 for transit gennem dette område af dyr til omgående slagtning, som er afsendt fra Bulgarien eller Rumænien og er bestemt til en medlemsstat, og som transporteres i lastbiler plomberet med plombe med løbenummer. Plombens nummer skal angives i sundhedscertifikatet, og plommen skal være intakt ved ankomsten til det udpegede grænsekontrolsted, hvor varerne føres ind i Fællesskabet, ligesom plombens nummer skal registreres i Traces-systemet. Certifikatet skal, inden sendingen kommer i transit i et tredjeland, stemples ved udgangsstedet i Bulgarien eller Rumænien af de kompetente veterinærmyndigheder, idet følgende angives »KUN TIL TRANSIT TIL EU FRA BULGARIEN/RUMÆNIEN (det ikke relevante overstreges) GENNEM DEN TIDLIGERE JUGOSLAVISKE REPUBLIK MAKEDONIEN/MONTENEGRO/SERBIEN (det ikke relevante overstreges).«